INSTRUCTION TO BIDDERS

- GM1 THE SUPPLIER MUST ADHERE TO THE FOLLOWING SPECIFICATIONS IN ORDER TO COMPLETE THE PROPOSAL.
- GM2 THE REFERENCED INFORMATION IS NOT REQUIRED TO BE COMPLIED WITH. IT REPRESENTS THE DESIGN ORIENTATION, THE SHAPE, THE QUALITY AND THE PRICE RANGE DESIRED. THE PROPOSED PRODUCT MAY COME FROM ANOTHER MANUFACTURER.
- DIMENSIONS MENTIONED ON THE PLANS GM3 AND/OR UNIT PRICE FORM MAY BE SLIGHTLY MODIFIED ACCORDING TO THE SUGGESTED PRODUCT STANDARDS AS LONG AS THE PRODUCT STILL FITS IN THE FLOOR PLAN WITHOUT ANY MODIFICATION TO THE QUANTITIES, DESIGN, ARCHITECTURE, ETC.
- GM4 THE SUPPLIER MUST COMPLETE THE APPROPRIATE SUBMISSION FORM WHEN RESPONDING TO THE RFP. THE REFERENCE "INCLUDED IN ..." IS NOT ACCEPTABLE
- GM5 THE SUPPLIER MUST SUBMIT HIS OWN FLOOR PLAN WITH THIS RFP. SHOWING ALL THE SUGGESTED PRODUCTS. THE NUMBERING MUST BE RESPECTED AND SHOULD REMAIN VISIBLE ON THIS PLAN.
- GM6 THE SUPPLIER MAY PROPOSE ONE OR MORE ALTERNATIVE OPTIONS FOR EACH ITEM IF SO DESIRED.
- THE FURNITURE'S DESCRIPTION SHALL GM7 PREVAIL ON THE PLANS.
- GM8 ALL MEASUREMENTS IN THE PERFORMANCE CRITERIA DOCUMENTS ARE IN INCHES.
- SUPPLIER MUST SUGGEST PRODUCTS THAT GM9 WILL BE AVAILABLE FOR A PERIOD OF 25 YEARS AND/OR FOR WHICH FUTURE GENERATION WILL ADAPT TO THE PREVIOUS ONES.

PERFORMANCE MANDATORY CRITERIA

WORKSTATIONS AND OFFICES:

WORKSTATIONS AND DESKS (A1, A2, A3, A4, A5, A6):

- 1. THE WORK SURFACES MUST BE CONSTRUCTED OF HIGH DENSITY PARTICLE BOARD AND COVERED WITH PLASTIC LAMINATE, .79 MM (1/32") THICK OR MORE.
- 2. THE SURFACE MUST HAVE A MINIMUM OF 29 MM (1 1/8 ") THICK AND AN (ABS OR PVC) EDGE OF 3 MM (1/8") THICK OR MORE.
- 3. ALL SPECIFIED FINISHES MUST COME FROM THE STANDARD SELECTION AND RESPECT THE CRITERIA INCLUDED IN THIS RFP.
- 4. FOR ALL DIMENSIONS SEE THE FURNITURE DRAWINGS AND TYPICAL WORKSTATION APPENDIXES.
- 5. FIXED HEIGHT: 730MM (29"), +/- 25MM (1") WHEN MEASURED FROM THE FLOOR.
- 6. INCREMENTAL ADJUSTMENT: 25MM (1")
- 7. TYPE OF SUPPORTS: FULL PANELS, RECESSED PANELS, COLUMNS, PEDESTALS, COMPLETE WITH LEVELLING MECHANISM WITH VERTICAL ADJUSTMENT OF AT LEAST 25 MM (1")
- 8. MODESTY PANELS: SEE APPENDIX FOR MORE DETAILS.
- 9. STORAGE: REFER TO IMAGES BESIDES. ALL STORAGE TO BE PAINTED METAL AND/OR HPL. FIXED B/B/F PEDESTAL (NO CASTERS), WITH LOCK.
- 10. ELECTRICAL AND VOICE/DATA MANAGEMENT: WORKSTATION AND DESK WILL BE FEED FROM CONCRETE BLOCK WALL. CONSIDER 2 DUPLEX, 2 DATA AND 1 BLANK PER WORKSTATION.

PERFORMANCE MANDATORY CRITERIA

13. ACCESSORIES: A. LOCKS:

- SUPPLY KEY-ACTIVATED LOCKS FOR а.
- DOORS AND DRAWERS. PROVIDE TWO (2) KEYS PER LOCK.
- PROVIDE ONE (1) KEY PATH PER
- WORKSTATION. CABLE TRAY. d.
- CABLE MANAGEMENT
- 2 GROMMETS PER WORKSTATION.
- U-SHAPE SILVER HANDLES OR
- EQUIVALENT. B. CPU HOLDERS:
- MUST ADJUST TO FIT CPUS 3.6" TO 9" a WIDE BY 12" TO 20" HIGH
- MUST SLIDE SMOOTHLY ON NYLON GLIDES IN 16" TRACK c. MUST SUPPORT CPUS UP TO THIRTY
- (30) POUNDS MUST ROTATE A FULL 360 DEGREES d
- FOR COMPLETE ACCESS TO CABLES AND PORTS MUST HAVE ADJUSTABLE MOUNTING
- PLATE ENSURING THAT THE CPU WILL BE CENTERED AND BALANCED.
- C. ERGONOMIC UNDERMOUNT KEYBOARD TRAY INCLUDING MOUSE SUPPORT

TABLES (C1, C2, C3, C4):

- 1. MATERIALS: ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHED TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. THE WORK SURFACES MUST BE CONSTRUCTED OF HIGH DENSITY PARTICLE BOARD AND COVERED WITH PLASTIC LAMINATE, .79 MM (1/32") THICK OR MORE.
- 3. THE SURFACE MUST HAVE A MINIMUM OF 29 MM (1 1/8 ") THICK AND AN (ABS OR PVC) EDGE OF 3 MM (1/8") THICK OR MORE.
- 4. INCREMENTAL ADJUSTMENT: 25MM (1")
- 5. FOR ALL DIMENSIONS SEE THE FURNITURE DRAWINGS AND TYPICAL TABEL APPENDIXES.
- 6. FIXED HEIGHT: 730MM (29"), +/- 25MM (1") WHEN MEASURED FROM THE FLOOR.
- 7. ELECTRICAL AND VOICE/DATA MANAGEMENT (IF APPLICABLE):
- 8. PROVIDE FOR TABLE MONUMENTS AS REQUIRED IN THIS RFP
- 9. ALL ELECTRIFIED TABLES TO BE BASE-FEED UNLESS MENTIONED OTHERWISE, CABLING COMING FROM FLOOR / SLAB MUST BE HIDDEN **INSIDE A TABLE LEG OR A "SQUELETON"** DEPENDING ON THE PROPOSED MODEL
- **10. TABLE MONUMENTS SHALL PROVIDE FOR:**
- 1 DUPLEX PER 4 PERSONS (PLUG-IN)
- 1 DATA PER 2 PERSONS (HARD WIRING) 3. 1 HDMI CONNECTION FOR TELEVISION
- SCREEN (HARD WIRING)

OFFICE SEATING (B1, B2, B3, B4):

- 1. MATERIALS: ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. ARMREST: URETHANE FINISH, ADJUSTABLE HEIGHT, WIDTH AND ANGLE.
- 3. FABRICS: GRADE 3 OR HIGHER WITH MINIMUM ABRASION RESISTANCE OF 100 000 DOUBLE RUBS. A MINIMUM OF 60% OF NATURAL FIBER (COTON, WHOOL...) IS REQUESTED. ALL FABRICS MUST GET AN ANTI-STAIN TREATMENT.
- 4. ALL SEATS MUST HOLD A WEIGHT OF 350 POUNDS.
- 5. WIDE SEATS ARE MANDATORY
- 6. CENTRAL PIVOT, 4 LEGS OR SLEIGH BASE, ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX.
- 7. CASTERS ACCORDING TO THE FLOOR WHERE APPLICABLE.
- 8. ERGONOMIC TASK CHAIRS MUST BE FULLY ADJUSTABLE AND INCLUDE LUMBAR SUPPORT.
- 9. CERTAIN TASK CHAIRS AND MEETING CHAIRS MUST BE ADJUSTABLE IN HEIGHT AND DEPTH BUT HAVE FIXED ARMS. NO LUMBAR SUPPORT. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX.

PERFORMANCE MANDATORY CRITERIA

APPENDIX. STORAGE (E1, E2):

	M A
2.	Al S ⁻ W
3.	C. Al
4.	H, SI F() PI
5.	SI C' D M

- 3. RUBBER CASTERS.

04. FURNITURE PERFORMANCE CRITERIA

10. VISITOR SEATS ARE NOT ADJUSTABLE.

CHAIRS (B5, B6, B7):

- 1. MATERIALS: POLYPROPYLENE OR VINYL ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. NO ARMREST WHERE APPLICABLE.
- 3. ALL SEATS MUST HOLD A WEIGHT OF 350 POUNDS.
- 4. WIDE SEATS ARE MANDATORY.
- 5. FOUR LEGS OR SLEIGH BASE, ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE
- 6. STACKABLE WHERE APPLICABLE.
- 1. FINISHING : PAINTED METAL AND/OR HPL. MATCHING FINISHES IN WORKSTATIONS A1 ND A2.
- LL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY VITH THE CRITERIA
- CASTERS ACCORDING TO FLOOR WHERE **PPLICABLE**
- ARDWARE: DRAWERS WITH BALL BEARING LIDES, FULL EXTENSION DRAWERS. PROVIDE OR FILE HOLDERS IN ALL FILLING DRAWERS 10 PER DRAWER MUST BE INCLUDED IN THE RICE)
- ECURITY: PROVIDE 1 LOCK PER CABINET. 2 COPIES OF EACH KEY MUST BE PROVIDED AT DELIVERY, IN ADDITION TO 5 COPIES OF THE ASTER KEY.
- 6. PROVIDE FOR LONGER ADJUSTABLE FEET FOR AN EASIER LEVELING OF LONG SERIES OF LEVELING CABINETS.

LAUNDRY FURNITURE (H1):

- 1. FINISHING : PLASTIC AND/OR METAL
- 2. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA

SECURITY TYPE FURNITURE:

LOUNGE SEATING (D7, D8):

- 1. MATERIALS: POLYPROPYLENE WITH VINYL OR FABRIC UPHOLSTERY. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. ARMREST : URETHANE FINISH
- 3. FABRICS : GRADE 3 OR HIGHER WITH MINIMUM ABRASION RESISTANCE OF 100 000 DOUBLE RUBS. A MINIMUM OF 60% OF NATURAL FIBER (COTTON, WHOOL...) IS **REQUESTED. ALL FABRICS MUST GET A** FIRE-RETARDANT AND AN ANTI-STAIN TREATMENTS.
- 4. ALL SEATS MUST HOLD A WEIGHT OF 350 POUNDS.
- 5. WIDE SEATS ARE MANDATORY.
- 6. FOUR LEGS OR SLEIGH BASE, ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX.
- 7. LOUNGE SEATING MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.

LOUNGE TABLES (D9, D10):

- 1. MATERIALS: ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHED TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA
- 2. LOUNGE TABLES MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.
- 3. FOR ALL DIMENSIONS SEE THE APPENDIXES.
- 4. HEIGHT: MATCHING WITH LOUNGE SEATING ITEMS (D7, D8)

OFFICE SEATING (D2):

- 1. MATERIALS: POLYPROPYLENE WITH VINYL OR FABRIC UPHOLSTERY. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA
- 2. ARMREST: URETHANE FINISH, ADJUSTABLE HEIGHT. WIDTH AND ANGLE.
- 3. FABRICS: GRADE 3 OR HIGHER WITH MINIMUM ABRASION RESISTANCE OF 100 000 DOUBLE RUBS. A MINIMUM OF 60% OF NATURAL FIBER (COTON, WHOOL...) IS REQUESTED. ALL FABRICS MUST GET AN ANTI-STAIN TREATMENT.
- 4. ALL SEATS MUST HOLD A WEIGHT OF 350 POUNDS.
- 5. WIDE SEATS ARE MANDATORY.
- CENTRAL PIVOT. 4 LEGS OR SLEIGH BASE. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX.
- 7. CASTERS ACCORDING TO THE FLOOR WHERE APPLICABLE.
- 8. ERGONOMIC TASK CHAIRS MUST BE FULLY ADJUSTABLE AND INCLUDE LUMBAR SUPPORT, ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX..
- 9. OFFICE SEATING MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.

WORKSTATION (D1):

- 1. THE WORK SURFACES MUST BE CONSTRUCTED OF HIGH DENSITY PARTICLE BOARD AND COVERED WITH PLASTIC LAMINATE, .79 MM (1/32") THICK OR MORE.
- 2. THE WORKSTATION MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.
- 3. THE SURFACE MUST HAVE A MINIMUM OF 29 MM (1 1/8 ") THICK AND AN (ABS OR PVC) EDGE OF 3 MM (1/8") THICK OR MORE.
- 4. ALL SPECIFIED FINISHES MUST COME FROM THE STANDARD SELECTION AND RESPECT THE CRITERIA INCLUDED IN THIS RFP.
- 5. FOR ALL DIMENSIONS SEE THE FURNITURE DRAWINGS AND TYPICAL WORKSTATION APPENDIXES.
- 6. FIXED HEIGHT: 730MM (29"), +/- 25MM (1") WHEN MEASURED FROM THE FLOOR
- 7. INCREMENTAL ADJUSTMENT: 25MM (1")
- 8. TYPE OF SUPPORTS: FULL PANELS. RECESSED PANELS, COLUMNS, PEDESTALS, COMPLETE WITH LEVELLING MECHANISM WITH VERTICAL ADJUSTMENT OF AT LEAST 25 MM (1")
- 9. MODESTY PANELS: SEE APPENDIX FOR MORE DETAILS.
- 10. STORAGE: REFER TO IMAGES BESIDES. ALL STORAGE TO BE PAINTED METAL AND/OR HPL FIXED B/B/F PEDESTAL (NO CASTERS), WITH LOCK.
- 11. ELECTRICAL AND VOICE/DATA MANAGEMENT: WORKSTATION AND DESK WILL BE FEED FROM CONCRETE BLOCK WALL. CONSIDER 2 DUPLEX. 2 DATA AND 1 BLANK PER WORKSTATION.

CHAIRS (D3, D4):

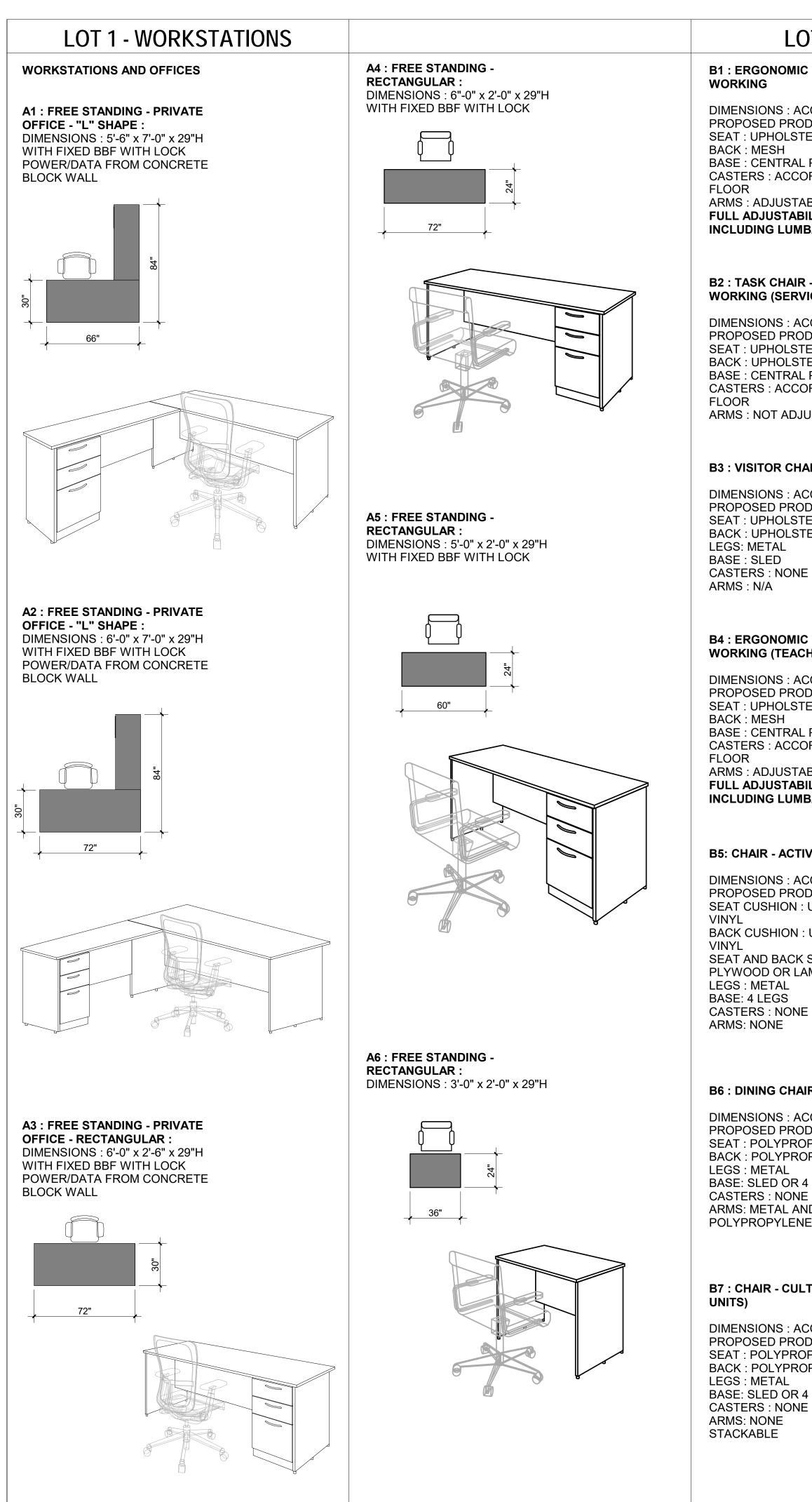
- 1. MATERIALS: POLYPROPYLENE OR VINYL. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHES TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. NO ARMREST
- 3. ALL SEATS MUST HOLD A WEIGHT OF 350 POUNDS.
- 4. WIDE SEATS ARE MANDATORY.
- 5. FOUR LEGS OR SLEIGH BASE. ADHERE TO THE DESCRIPTION LISTED IN THE APPENDIX.
- 6. CHAIRS MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.

APPENDIX A

MEETING ROOM TABLES (D5, D6): 1. MATERIALS: ADHERE TO THE DESCRIPTION

- LISTED IN THE APPENDIX. ALL FINISHED TO BE SELECTED FROM THE STANDARD FINISHES CHARTS AND COMPLY WITH THE CRITERIA.
- 2. THE WORK SURFACES MUST BE CONSTRUCTED OF HIGH DENSITY PARTICLE **BOARD AND COVERED WITH PLASTIC** LAMINATE, .79 MM (1/32") THICK OR MORE.
- 3. THE MEETING ROOM TABLE MUST BE HEAVY IN WEIGHT, AND CAN BE WEIGHT DOWN BY ADDING METAL PLATES UNDERNEATH.
- 4. THE SURFACE MUST HAVE A MINIMUM OF 29 MM (1 1/8 ") THICK AND AN (ABS OR PVC) EDGE OF 3 MM (1/8") THICK OR MORE
- 5. FOR ALL DIMENSIONS SEE APPENDIXES.
- 6. FIXED HEIGHT: 730MM (29"), +/- 25MM (1") WHEN MEASURED FROM THE FLOOR.
- 7. ELECTRICAL AND VOICE/DATA MANAGEMENT (IF APPLICABLE):
- 8. ALL ELECTRIFIED TABLES TO BE BASE-FEED UNLESS MENTIONED OTHERWISE. CABLING COMING FROM FLOOR / SLAB MUST BE HIDDEN **INSIDE A TABLE LEG OR A "SQUELETON"** DEPENDING ON THE PROPOSED MODEL
- 9. PROVIDE TABLE MONUMENTS WITH:
- 1 DUPLEX PER 4 PERSONS (PLUG-IN) 1 DATA PER 2 PERSONS (HARD WIRING)
- 3. 1 HDMI CONNECTION FOR TELEVISION
- SCREEN (HARD WIRING)

ALL DRAV	NS IMMEDIA SIBILITY FO	TRACTOR MUST \ ATELY TO A2DESI IR FAULTS OR DE	GN BEFORE THE COMMEN FECTS FOUND IN MATERIA	ND SITE CONDITIONS AND NOTIFY ANY DISCREPENCIES AND CEMENT OF ANY WORK. A2DESIGN DOES NOT ACCEPT LS AND/OR CONSTRUCTION SPECIFIED IN THIS DOCUMENT.
				LS ANDIOR CONSTRUCTION SPECIFIED IN THIS DOCUMENT. 2DESIGN AND CANNOT BE USED ON ANY PROJECT OTHER
SCEA	AU / SE	AL		
NO.	REV.	DATE	DESCRIPTIO	
410, RU	JE SAINT-N	ICOLAS, BUR. 105	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	IGN
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105		
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SAINT-N DUL. ST-MA	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC	JE SANT-N DUL ST-MJ 70-9082 + 2	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BC T 514 2	JE SANT-N DUL ST-MJ 70-9082 + 2	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	, MONTRÉAL (QC) H2Y 2P5	
410, RU 2810 BG T 5142	JE SANT-N DUL ST AJJ 70-9082 + 2 	ICOLAS, BUR. 105 ARTIN EST #200-2	MONTREAL (QC) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4	
410, RU 2810 BG T 5142	JE SANT-N DUL ST AJJ 70-9082 + 2 	COLAS, BUR. 105 NRTINEST #200-20 2-design.ca	MONTREAL (QC) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4	
410, RU 2810 BG T 5142	ие замт-м очи, st-ми то-9082 + г	ON GOVE	MONTREAL (QC) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4	^{Y6}
410, RU 2810 BG T 5142	ие замт-м очи, st-ми то-9082 + г	ON GOVE ON GOVE ROJECT COLSSIN / D	MONTREAL (QC) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4 RNMENT RNMENT RAWING TITLE	^{Y6}
110, RU 2810 BG T 5142 CLIEN CLIEN PROJ	IE SANT-N DUL ST-MJ TO-9082 + 2 NT E NATI IET / P	ON GOVE RTINEST #200-22 2-design ca ROJECT ROJECT C 302 M PERFC	MONTREAL (QC) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4	⁷⁶
110, RU 2810 BG T 5142	E SANT-N DUL ST-MJ TO-9082 + 2 E NATI E NATI E DU C	ON GOVE ON GOVE ROJECT COLSSIN / D	MONTREAL (02) H2Y 2P5 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4 94, LAVAL (QUÉBEC) H7E 4	⁷⁶



04. FURNITURE PERFORMANCE CRITERIA

LOT 2 - SEATING

B1 : ERGONOMIC TASK CHAIR

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT : UPHOLSTERED BACK : MESH **BASE : CENTRAL PIVOT** CASTERS : ACCORDING TO THE

ARMS : ADJUSTABLE FULL ADJUSTABILITY REQUIRED, INCLUDING LUMBAR SUPPORT

B2 : TASK CHAIR - MEETING AND WORKING (SERVICES)

DIMENSIONS : ACCORDING TO **PROPOSED PRODUCT** SEAT : UPHOLSTERED BACK : UPHOLSTERED OR MESH **BASE : CENTRAL PIVOT** CASTERS : ACCORDING TO THE

ARMS : NOT ADJUSTABLE

B3 : VISITOR CHAIR

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT : UPHOLSTERED BACK : UPHOLSTERED LEGS: METAL CASTERS : NONE

B4 : ERGONOMIC TASK CHAIR -WORKING (TEACHER)

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT : UPHOLSTERED BACK : MESH **BASE : CENTRAL PIVOT** CASTERS : ACCORDING TO THE

ARMS : ADJUSTABLE FULL ADJUSTABILITY REQUIRED, INCLUDING LUMBAR SUPPORT

B5: CHAIR - ACTIVITY ROOM

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT CUSHION : UPHOLSTERED OR

BACK CUSHION : UPHOLSTERED OR

SEAT AND BACK STRUCTURE : PLYWOOD OR LAMINATE LEGS : METAL BASE: 4 LEGS

B6 : DINING CHAIR

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT : POLYPROPYLENE BACK : POLYPROPYLENE LEGS : METAL **BASE: SLED OR 4 LEGS** CASTERS : NONE ARMS: METAL AND POLYPROPYLENE

B7 : CHAIR - CULTURAL ROOM (15

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT SEAT : POLYPROPYLENE BACK : POLYPROPYLENE LEGS : METAL BASE: SLED OR 4 LEGS CASTERS : NONE ARMS: NONE



LOT 3 - TABLES

C1 : RECTANGULAR TABLE -ACTIVITY ROOM

DIMENSIONS : 72" x 36" x 29"H SURFACE : LAMINATE LEGS : METAL

C2: DINING TABLE -RECTANGULAR

DIMENSIONS : 60" x 42" x 29"H SURFACE : LAMINATE LEGS : METAL OR LAMINATE

C3 : MEETING ROOM TABLE (10 SEAT)

DIMENSIONS : 120" x 42" x 29"H SURFACE : LAMINATE LEGS : LAMINATE

C4 : ROUND TABLE

DIMENSIONS: 36" DIA. x 29" H SURFACE : LAMINATE LEGS : LAMINATE OR METAL

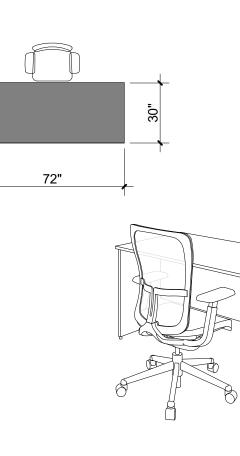




LOT 4 - SECURITY TYPE FURNITURE

WORKSTATIONS AND OFFICES

D1 : FREE-STANDING DESKING : **ISOLATION OFFICE AND** SUPERVISION UNIT ENTRANCE DIMENSIONS : 6'-0" x 30" x 29"H WITH FIXED BBF WITH LOCK POWER/DATA FROM CONCRETE BLOCK WALL HEAVY WEIGHT, LOCKABLE **REINFORCED METAL STRUCTURE** CUSTOM-MADE



OFFICE SEATING

D2 : ERGONOMIC TASK CHAIR -WORKING

SEAT : UPHOLSTERED BACK : UPHOLSTERED **BASE : CENTRAL PIVOT** CASTERS : ACCORDING TO THE FLOOR ARMS : ADJUSTABLE FULL ADJUSTABILITY REQUIRED. INCLUDING LUMBAR SUPPORT HEAVY WEIGHT

D3 : VISITOR CHAIR

SEAT : UPHOLSTERED OR VINYL OR PLASTIC OR LAMINATE BACK : UPHOLSTERED OR VINYL OR PLASTIC OR LAMINATE BASE : SLED OR 4 LEGS CASTERS : NONE ARMS : NONE **HEAVY WEIGHT**

MEETING ROOM FURNITURE

D4 : MEETING ROOM CHAIR

SEAT : UPHOLSTERED OR VINYL OR PLASTIC OR LAMINATE BACK : UPHOLSTERED OR VINYL OR PLASTIC OR LAMINATE BASE : SLED OR 4 LEGS CASTERS : NONE ARMS : NONE **HEAVY WEIGHT**

D5 : MEETING ROOM TABLE (6 SEAT) DIMENSIONS : 6 SEAT / 96"L x 42"W

x 29"H POWER/DATA FROM FLOOR -OUTLETS ON SURFACE SURFACE : LAMINATE LEGS : METAL OR LAMINATE HEAVY WEIGHT REINFORCED METAL STRUCTURE CUSTOM-MADE









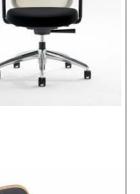
0 0











APPENDIX A



LOT 5 - STORAGE

E1 : BOOKSHELF - 5 SHELVES

DIMENSIONS : 36"W x 14"D x 72H SURFACES : METAL OR LAMINATE



E2 : 3 DRAWER LATERAL FILING CABINET

DIMENSIONS : 36"W x 18"D x 42"H SURFACES : GREY METAL OR GREY LAMINATE 1 LOCK PER CABINET **GREY FINISH IS MANDATORY**



LOT 6 - EQUIPMENT

F1 : COMMERCIAL WASHER (3 UNITS)

DIMENSIONS : 27.5" W x 28" D x 43" H CAPACITY : MINIMUM 5.0 PI. CU.

F2 : COMMERCIAL DRYER

DIMENSIONS : 29" W x 28.25" D x

CAPACITY : MINIMUM 7.0 PI. CU.

(3 UNITS)

43" H

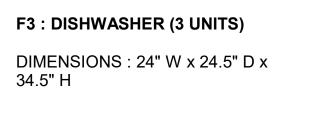
34.5" H



G2: UNDER-COUNTER MEDICAL **REFRIGERATOR (1 UNIT)**

(1 UNIT)

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT MULTI-PURPOSE MACHINE : STRIPS, SCRUBS, AND POLISHES FLOOR BATTERY OPERATED



F4 : MICROWAVE (1 UNIT) DIMENSIONS : 21" W x 17" D x 12.5" H

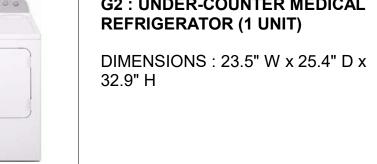
F5 : TOP FREEZER REFRIGERATOR (1 UNIT) DIMENSIONS : 30" W x 32" D x 67" H



F6 : FILTER COFFEE MACHINE (1 UNIT)

DIMENSIONS : 12" W x 14" D x 20" H CAPACITY : MIN. 12 CUPS 2 POTS COFFEE MACHINE









04. FURNITURE PERFORMANCE CRITERIA LOT 7 - SPECIALIZED EQUIPMENT LOT 8 - LAUNDRY FURNITURE

G1 : VENTILATED CABINET (FOR PAINT AND PRODUCTS) (1 UNIT)

DIMENSIONS : 31" W x 24" D x 84" H AS A MAXIMUM WITH 4 ADJUSTABLE SHELVES



H1 : LINEN CARTS (3 UNITS) DIMENSIONS : 19" W x 34" D x 38" H WITH METAL OR PLASTIC SHELVES WITH CASTERS



LOT 9 - BINS

I1 : COMBINED TRASH / RECYCLING BIN (SIDE BIN ON CONTAINER) -OFFICE (20 UNITS)

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT

I2 : TRASH BIN 120L (1 UNIT)

DIMENSIONS : ACCORDING TO 120L CAPACITY

I3 : 3 TO 4 COMPARTMENT RECYCLE AND WASTE BIN - STAFF ROOM (1 UNIT)

DIMENSIONS : 48" L x 15" D



G3 : FLOOR SCRUBBER - MEDIUM



I4 : 2 COMPARTMENT RECYCLE AND WASTE BIN - KITCHENETTE (2 UNITS)

DIMENSIONS : ACCORDING TO PROPOSED PRODUCT





APPENDIX A

PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A	RESPONSABILITE POUR TOUT VICE OU DEFAUT DE CONSTRUCTION CONCERNANT LES TRAVAUX SPECIFIES SUR LES DESSINS TOUS LES PLANS, DESSINS ET DEVS SONT LA PROPRIETE DE AZDESION ET NE SAURAIENT ETRE UTILISES POUR UN AUTRE PROJET QUE CELUIMENTIONNE SUR CEUX-CL THE CENERAL CONTRACTOR MUST VERIF ALL DIMENSIONS AND SITE CONDITIONS AND NOTEY ANY DISCREPENCES AND OMISSIONS IMMEDIATELY TO AZDESIGN BEFORE THE COMMENCEMENT OF ANY WORK. AZDESIGN DOES NOT ACCEPT RESPONSIBILITY FOR FAULTS OR DIFECTS FOUND IN MATERIALS ANDIOR CONSTRUCTION SPECIFIED IN THIS DOLUMENT. ALL DRAWINGS AND SPECIFICATIONS ARE THE PROPERTY OF AZDESIGN AND CANNOT BE USED ON ANY PROJECT OTHER THAN THIS ONE.						
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A	SCEA	.U / SE	EAL				
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
PLAN CLE / KEY PLAN A A A A A A A A A A A A A A A A A A							
CUENT PROJECT / PROJECT TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY				DESCRIPTION			
In the SMART MOLES, BUR DOS, MARTINGAL, DOS (1772/19) IN THE SMART MOLES, BUR DOS, MARTINGAL, DOS (1772/19) INTERCENT INTERCENT CLIENT INTERCENT INFORMATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT INFORMATION GOVERNMENT INTERCENT INTER			חכ	EC		. NI	
MINDRUG ST MARTING ST MARK (QUEREC) INT. YM TITELED WERT & ADAMPLIA CLIENT CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CONCU PAR / DESIGNED BY CLIERT CONCU PAR / DESIGNED BY	_				IG	N	
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA	2810 BC	DUL. ST-M	ARTIN EST #200-204,	ONTRÉAL (QC) H2Y 2P5 LAVAL (QUÉBEC) H7E 4Y	6		
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CREE NATION GOVERNMENT PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
PROJET / PROJECT 18-10 CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA							
CNG - YOUTH CUSTODY FACILITY 302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA	CLIEN	J					
302 MAIN STREET, MISTISSINI (QUEBEC) TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA	CREE	E NATI		NMENT			
FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA	CREE	E NATI	PROJECT			18-107	
FURNITURE CRITERIA CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA	CREE	E NATI	ROJECT	G - YOUTH CU		CILITY	
CONCU PAR / DESIGNED BY CLAIRE DE CHAMPLA	CREE	E NATI	ROJECT	G - YOUTH CU		CILITY	
	CREE PROJ	E NATI	PROJECT CN 302 MA	G - YOUTH CU Ain Street, M		CILITY	
	CREE PROJ	E NATI	PROJECT CN 302 MA	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC)	
	CREE PROJ	E NATI	PROJECT CN 302 MA	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC)	
DESSINE PAR / DRAWN BY JULIETTE MEIFFREI	CREE PROJ	E NATI	PROJECT CN 302 MA	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC)	
	CREE PROJ	E NATI ET / F	PROJECT CN 302 MA	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE FURNITURI	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC)	
VERIFIE PAR / CHECKED BY LUCIE LADOUCEI ECHELLE / SCALE	CREE PROJ TITRE	E NATI ET / P E DU C CU PA	PROJECT CN 302 M/ DESSIN / DR DESSIN / DR	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE FURNITURE ED BY	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC) A CLAIRE DE CHAMPLAI JULIETTE MEIFFRED	
REFERENCE PAGE REVISION	CREE PROJ TITRE CONC DESS VERIF	E NATI ET / P E DU C CU PA SINE P FIE PA	PROJECT CN 302 MA DESSIN / DR DESSIN / DR R / DESIGNE AR / DRAWI	G - YOUTH CU AIN STREET, M AWING TITLE FURNITURE ED BY	IISTISSINI	CILITY (QUEBEC)	